

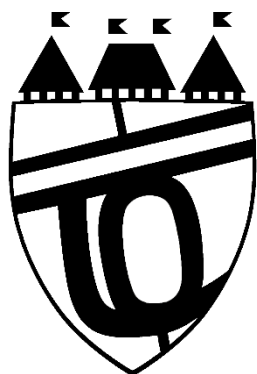
Festival of Lessons & Carols

LITURGIE

Zaterdag 21 december 2024

Augustijnenkerk Dordrecht

Koor: Gorcum Boys Choir
Dirigent: Jeroen Bal
Precentor: Ds. A.J. van den Herik
Organist: Arjan Versluis



GORCUM
BOYS
CHOIR

Gorcum Boys Choir

In 2012 begon Jeroen Bal met een klein groepje jongens in de voormalige muziekschool (nu de ULO-school) aan een koor naar Engels voorbeeld. Het voert dan ook een consequente Engelse koorstijl, niet alleen qua omvang en stembezetting (jongenssopranen (trebles), countertenors, tenoren en bassen), maar ook in de sterke aandacht voor de stemkwaliteit van de individuele jongens. Inmiddels is het koor uitgegroeid tot een volwaardig koor met 21 jongens en 19 mannen.

Tweejaarlijks gaat het koor op koorreis naar Engeland waar de jongens en mannen in prachtige kerken en kathedralen zingen, zoals in Ely, Lincoln, Peterborough, Cambridge en St. Paul's in London.

Meerdere keren per jaar verzorgt het koor op zaterdagmiddag de Evensongs in de Grote Kerk van Gorinchem en in andere kerken in de regio. Jaarlijks voert het koor rond kerst de "Festival of Lessons & Carols" uit. Ook verlenen de jongens een aantal keer per jaar de medewerking tijdens uitvoeringen van de Matthäus Passion van J.S. Bach met de 'soprano di ripieno'-partij.

Arjan Versluis

Arjan Versluis (1978) heeft zijn studies Docerend en Uitvoerend Musicus (hoofdvak orgel) behaald aan het Rotterdams Conservatorium. Hoofdvakdocent was Bas de Vroome. Daarnaast voltooide hij de studie kerkmuziek. Docent kerkelijk orgelspel was Aart Bergwerff. Verder volgde hij improvisatielessen bij Henco de Berg.

Arjan is sinds 1 maart 2019 de hoofdorganist van de Grote Kerk te Gorinchem. Op 27 april 2019 werd hij door de burgemeester van Gorinchem benoemd tot stadsorganist.

Van 2001-2019 was Arjan organist van de Hervormde Gemeente te Sliedrecht. Hij heeft een grote lespraktijk voor orgel en piano, o.m. aan de muziekschool te Hardinxveld-Giessendam.

Daarnaast geeft hij privélessen aan gevorderde organisten uit den lande. Van 2006 tot en met 2017 was hij docent aan de Cursus Kerkelijk Orgelspel van de VOGG. Hij maakte diverse solo-cd's met literatuur en improvisaties. Deze kregen uitstekende recensies in de internationale pers. In 2011 nam hij als eerste Nederlandse organist improvisaties op in de St.-Trinité te Parijs, de kerk waar Olivier Messiaen organist was. Verder maakte Arjan vier improvisatie- en samenzang-cd's rondom de psalmen. In 2021 kwamen in het kader van Arjans 25-jarig organistenjubileum de cd's Con Abbandono (repertoire uit de romantiek) en Con Fantasia (repertoire uit de barok en improvisaties) uit. Beide werden opgenomen in de Grote Kerk van Gorinchem.

Van harte welkom bij deze viering in de Augustijnenkerk in Dordrecht!

Christmas Carols

Christmas Carols zijn al eeuwenlang niet weg te denken uit Engelse kerstvieringen. In de 15e eeuw ontwikkelde de Carol zich tot Engelstalig koorlied met refrein, dat in de kerstvieringen een geliefd alternatief werd voor het plechtige, ingewikkelde Latijnse kerkgezag.

Vele Carols geven uiting aan een persoonlijk geloofsleven. Dikwijls ook weerspiegelen zij het denken en voelen van de tijd waarin zij ontstonden. Allen stralen de blijdschap van het kerstfeest uit. De 20e eeuw bracht een herontdekking van oude volkswijsjes, die gearrangeerd werden om te kunnen beantwoorden aan de eisen van de moderne koor- en kerkzang. Deze bewerkingen houden dikwijls schitterende orkestraties of instrumentale begeleidingen in. Soms zijn deze voor orgel, dan weer voor strijkers en blazers of voor koperensemble, al dan niet met slagwerk. Zodoende zijn de uitvoeringsmogelijkheden aanzienlijk verruimd of verrijkt.

A Festival of Lessons and Carols

Het is de Anglicaanse aartsbisschop Benson geweest, die voor het eerst een speciale dienst hield, waarin Carols en het Bijbelse evangelie afwisselend en in samenhang werden geplaatst. Kort daarop, in 1918, werd A festival of Lessons and Carols voor de eerste keer gevierd in King's College Chapel, Cambridge, vanwaar deze bijzondere kerstwijding zich verbreidde en een traditie werd. Onder leiding van Sir David Willcocks werden de uitvoeringen een begrip over de hele wereld.

Muziek is een belangrijk onderdeel, toch is een Festival of Lessons and Carols geen concert, maar een viering: niet met een concertprogramma, maar met een liturgie.

Zodra de dienst begint zal de organist een orgel voluntary spelen. U wordt verzocht daar in stilte naar te luisteren. Zo komen we los van het alledaagse en bereiden we ons voor op deze dienst.

Blijft u alstublieft stil en zet uw telefoon uit, tevens vragen we u geen foto- of filmopnames te maken tijdens deze dienst.

ORGAN VOLUNTARY

Improvisatie op Nun Komm der Heiden Heiland

Allen staan

MOMENT VAN STILTE

PROCESSIONAL HYMN

Once in royal David's city – *H.J. Gauntlett / D. Willcocks*

Solo

1. Once in Royal David's City,
Stood a lowly cattle shed,
Where a mother laid her baby
In a manger for his bed;
Mary was that mother mild, Jesus
Christ her little child.

Allen

3. And through all his wondrous
childhood
He would honour and obey,
Love and watch the lowly maiden,
In whose gentle arms he lay;
Christian children all must be
Mild, obedient, good as he.

Allen

5. And our eyes at last shall see him,
Through his own redeeming love,
For that child so dear and gentle,
Is our Lord in heaven above;
And he leads his children on
To the place where He is gone.

Allen zitten

Allen

2. He came down to earth from
heaven,
Who is God and Lord of all,
And his shelter was a stable,
And his cradle was a stall;
With the poor, and mean, and lowly,
Lived on earth our Saviour holy.

Allen

4. For he is our childhood's pattern:
Day by day like us he grew,
He was little, weak and helpless,
Tears and smiles like us he knew;
And he feeleth for our sadness,
And he shareth in our gladness.

Allen

6. Not in that poor, lowly stable,
With the oxen standing by,
We shall see him, but in heaven,
set at God's right hand on high;
When, like stars, his children,
crowned,
All in white shall wait around.

A BIDDING PRAYER

Geliefden in Christus, laten we ons in deze adventstijd vol aandacht en vreugde voorbereiden, om opnieuw de boodschap van de engelen te horen, en in hart en geest zelf naar Bethlehem te gaan, om het Kind in de kribbe te zien liggen.

Laten we vanuit de Heilige Schrift het getuigenis horen van Gods liefdevolle bedoelingen vanaf de eerste dagen van onze ongehoorzaamheid tot aan de glorievolle verlossing die ons door zijn heilig Kind is gebracht; en laten we uitkijken naar de jaarlijkse herdenking van zijn geboorte met gezangen en lofliederen.

Maar laten we eerst bidden voor de noden van de gehele wereld; voor vrede en Gods goede wil over de gehele aarde; voor de missie en eenheid van de Kerk door Hem gebouwd, voor dit land en voor deze stad.

Daarom denken we in Zijn naam aan de armen en de hulpelozen. Ook gedenken we; de hongerigen en de onderdrukten; de zieken en degenen die treuren; de eenzamen en de onbeminden; de bejaarden en de kleine kinderen; en al diegenen die de Heere Jezus niet kennen, Hem niet liefhebben, of die door zonde zijn hart van liefde hebben bedroefd.

Laten wij ten slotte voor God gedenken, allen die zich aan gene zijde met ons verheugen, zij leven in een groter licht, de menigte die niemand kan tellen, wier hoop was gevestigd op het vleesgeworden Woord. In deze Heere Jezus zijn wij voor altijd één.

Laten wij deze gebeden en lofprijzingen nederig opdragen aan de troon der genade, met de woorden die Christus zelf ons heeft geleerd:

Onze Vader, die in de hemelen zijt;

Uw naam worde geheiligd.

Uw koninkrijk kome.

Uw wil geschiede, gelijk in den hemel, alzo ook op de aarde.

Geef ons heden ons dagelijks brood.

En vergeef ons onze schulden, gelijk ook wij vergeven onze schuldenaren.

En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons van de boze. Want van U is het koninkrijk, en de kracht, en de heerlijkheid, tot in eeuwigheid. Amen.

De Almachtige God zegene ons met zijn genade; Christus geve ons de vreugde van eeuwig leven.

Amen.

Allen staan

HYMN

O come, o come Emmanuel – *French melody / arr. David Willcocks*

Allen

1. O come, O come, Emmanuel!
Redeem thy captive Israel
That into exile drear is gone,
Far from the face of God's dear Son.
Rejoice! Rejoice! Emmanuel
Shall come to thee, O Israel.

Koor

2. O come, thou Branch of Jesse! draw
The quarry from the lion's claw;
From the dread caverns of the grave,
From nether hell, thy people save.
Rejoice! Rejoice! Emmanuel
Shall come to thee, O Israel.

Koor

3. O come, O come, thou Dayspring
bright!
Pour on our souls thy healing light;
Dispel the long night's lingering gloom,
And pierce the shadows of the tomb.
Rejoice! Rejoice! Emmanuel
Shall come to thee, O Israel.

Allen

4. O Come, thou Lord of David's Key!
The royal door fling wide and free;
Safeguard for us the heavenward road,
And bar the way to death's abode.
Rejoice! Rejoice! Emmanuel
Shall come to thee, O Israel.

Allen

5. O come, O come, Adonai,
Who in thy glorious majesty
From that high mountain clothed in awe,
Gavest thy folk the elder Law.
Rejoice! Rejoice! Emmanuel
Shall come to thee, O Israel.

Allen zitten

FIRST LESSON

Genesis 3: 8-19

8. En zij hoorden de stem van de HEERE God, Die in de hof wandelde, bij de wind in de namiddag. Toen verborgen Adam en zijn vrouw zich voor het aangezicht van de HEERE God te midden van de bomen in de hof.

9. En de HEERE God riep Adam en zei tegen hem: Waar bent u?

10. En hij zei: Ik hoorde Uw stem in de hof en ik werd bevreesd, want ik ben naakt; daarom verborg ik mij.

11. En Hij zei: Wie heeft u verteld dat u naakt bent? Hebt u van die boom gegeten waarvan Ik u geboden had daar niet van te eten?

12. Toen zei Adam: De vrouw die U gaf om bij mij te zijn, die heeft mij van die boom gegeven en ik heb ervan gegeten.

13. En de HEERE God zei tegen de vrouw: Wat hebt u daar gedaan! En de vrouw zei: De slang heeft mij bedrogen en ik heb ervan gegeten.

14. Toen zei de HEERE God tegen de slang: Omdat u dit gedaan hebt, bent u vervloekt onder al het vee en onder alle dieren van het veld! Op uw buik zult u gaan en stof zult u eten, al de dagen van uw leven.

15. En Ik zal vijandschap teweegbrengen tussen u en de vrouw, en tussen uw nageslacht en haar Nageslacht; Dat zal u de kop vermorzelen, en u zult Het de hiel vermorzelen.

16. Tegen de vrouw zei Hij: Ik zal uw moeite in uw zwangerschap zeer groot maken; met pijn zult u kinderen baren. Naar uw man zal uw begeerte uitgaan, maar hij zal over u heersen.

17. En tegen Adam zei Hij: Omdat u geluisterd hebt naar de stem van uw vrouw en van die boom gegeten hebt waarvan Ik u geboden had: U mag daarvan niet eten, is de aardbodem omwille van u vervloekt; met zwoegen zult u daarvan eten, al de dagen van uw leven;

18. dorens en distels zal hij voor u laten opkomen en u zult het gewas van het veld eten.

19. In het zweet van uw gezicht zult u brood eten, totdat u tot de aardbodem terugkeert, omdat u daaruit genomen bent; want stof bent u en u zult tot stof terugkeren.

CAROL

In the bleak midwinter – *Harold Darke (1830-1894)*

1. In the bleak mid-winter frosty wind
made moan,
Earth stood hard as iron, water like a
stone;
Snow had fallen, snow on snow,
In the bleak mid-winter, long ago.

2. Our God, Heav'n cannot hold him,
nor earth sustain;
Heav'n and earth shall flee away,
when he comes to reign;
In the bleak mid-winter a stable-
place sufficed,
The Lord God Almighty, Jesus Christ.

3. Enough for Him, whom cherubim,
worship night and day,
Breastful of milk, and a mangerful of
hay;
Enough for Him, Whom angels fall
before,
The ox and ass and camel which
adore.

4. What can I give him, poor as I am?
If I were a shepherd I would bring a
lamb,
If I were a Wise Man, I would do my
part,
Yet what I can I give him: give my
heart.

SECOND LESSON

Genesis 22: 15-18

15. Daarna riep de Engel van de HEERE tot Abraham voor de tweede keer vanuit de hemel.

16. Hij zei: Ik zweer bij Mijzelf, spreekt de HEERE: Omdat u dit gedaan hebt en Mij uw zoon, uw enige, niet onthouden hebt,

17. zal Ik u zeker rijk zegenen en uw nageslacht zeer talrijk maken, als de sterren aan de hemel en als het zand dat aan de oever van de zee is. Uw nageslacht zal de poort van zijn vijanden in bezit hebben.

18. En in uw Nageslacht zullen alle volken van de aarde gezegend worden, omdat u Mijn stem gehoorzaam geweest bent.

CAROL

All bells in Paradise – *John Rutter (1945-)*

1. Deep in the cold of winter,
Darkness and silence were everywhere;
Softly and clearly, there came through the stillness
A wonderful sound to hear:
All bells in paradise I heard them ring,
Sounding in majesty the news that they bring;
All bells in paradise I heard them ring,
Welcoming our Saviour, born on earth a heavenly King.
All bells in paradise I heard them ring:
'Glory to God on high' the angel voices sing.

2. Lost in awe and wonder,
Doubting I asked what this sign might be:
Christ our Messiah revealed in a stable,
A marvellous sight to see.
All bells in paradise I heard them ring,
Sounding in majesty the news that they bring;
All bells in paradise I heard them ring,
Welcoming our Saviour, born on earth a heavenly King.

3. He comes down in peace, a child in humility,
The keys to his kingdom belong to the poor;
Before him shall kneel the kings with their treasures,
Gold incense and myrrh.
All bells in paradise I heard them ring,
Sounding in majesty the news that they bring;
All bells in paradise I heard them ring,
Welcoming our Saviour, born on earth a heavenly King.
All bells in paradise I heard them ring:
'Glory to God on high' the angel voices sweetly sing.

THIRD LESSON

Jesaja 9: 1, 5-6

1. Het volk dat in duisternis wandelt, zal een groot licht zien. Zij die wonen in het land van de schaduw van de dood, over hen zal een licht schijnen.

5. Want een Kind is ons geboren, een Zoon is ons gegeven, en de heerschappij rust op Zijn schouder. En men noemt Zijn Naam Wonderlijk, Raadsman, Sterke God, Eeuwige Vader, Vredevorst.

6. Aan de uitbreiding van deze heerschappij en aan de vrede zal geen einde komen op de troon van David en over zijn koninkrijk, om het te grondvesten en het te ondersteunen door recht en gerechtigheid, van nu aan tot in eeuwigheid. De na-ijver van de HEERE van de legermachten zal dit doen.

CAROL

O Holy Night "Cantique de Noel" – *John Rutter (1945-)*

1. O Holy Night! The stars are brightly shining,
It is the night of the dear Savior's birth;
Long lay the world in sin and error pining,
Till he appeared, and the soul felt its worth.
A thrill of hope the weary world rejoices,
For yonder breaks a new and glorious morn.
Fall on your knees! Oh hear the angel voices!
Oh night divine! Oh night when Christ was born, Oh night divine.

2. Led by the light of Faith serenely beaming,
With glowing hearts by His cradle we stand;
So, led by light of a star sweetly gleaming,
Here came the wise men from the Orient land.
The King of Kings lay thus in lowly manger,
In all our trials born to be our friend;
He knows our need, to our weakness no stranger;
Behold your King! Before Him lowly kneel!

3. Truly He taught us to love one another;
His law is love and His gospel is peace.
Chains shall He break, for the slave is our brother,
And in His name all oppression shall cease.
Sweet hymns of joy in grateful chorus raise we,
Let all within us praise His holy name.
Christ is the Lord, then ever, praise we,
His power and glory evermore proclaim.

FOURTH LESSON

Jesaja 11 : 1 - 9

1. Want er zal een Twijgje opgroeien uit de afgehouden stronk van Isai, en een Loot uit zijn wortels zal vrucht voortbrengen.
2. Op Hem zal de Geest van de HEERE rusten: de Geest van wijsheid en inzicht, de Geest van raad en sterkte, de Geest van de kennis en de vreze des HEEREN. 3. Zijn ruiken zal zijn in de vreze des HEEREN. Hij zal niet oordelen naar wat Zijn ogen zien en Hij zal niet vonnissen naar wat Zijn oren horen.
4. Hij zal de armen recht doen in gerechtigheid en de zachtmoedigen van het land zal Hij met rechtvaardigheid vonnissen. Maar Hij zal de aarde slaan met de roede van Zijn mond en met de adem van Zijn lippen zal Hij de goddeloze doden.
5. Want gerechtigheid zal de gordel om Zijn heupen zijn, en de waarheid de gordel om Zijn middel.
6. Een wolf zal bij een lam verblijven, een luipaard bij een geitenbok neerliggen, een kalf, een jonge leeuw en gemest vee zullen bij elkaar zijn, een kleine jongen zal ze drijven.
7. Koe en berin zullen samen weiden, hun jongen zullen bij elkaar neerliggen. Een leeuw zal stro eten als het rund.
8. Een zuigeling zal zich vermaken bij het hol van een adder, en in het nest van een gifslang zal een peuter zijn hand steken.
9. Men zal nergens kwaad doen of verderf aanrichten op heel Mijn heilige berg, want de aarde zal vol zijn van de kennis van de HEERE, zoals het water de bodem van de zee bedekt.

CAROL

Away in a manger – *William Llewellyn (1925-)*

- | | |
|---|---|
| <p>1. Away in a manger, No crib for a bed,
The little Lord Jesus laid down His
sweet head.
The stars in the bright sky looked
down where He lay,
The little Lord Jesus asleep on the hay.</p> | <p>2. The cattle are lowing, the Baby
awakes,
But little Lord Jesus no crying He makes.
I love Thee, Lord Jesus! look down from
the sky,
And stay by my side until morning is
nigh.</p> |
| <p>3. Be near me, Lord Jesus, I ask thee to stay
Close by me forever, and love me, I pray.
Bless all the dear children in thy tender care,
And fit us for heaven, to live with thee there.</p> | |

FIFTH LESSON

Micha 5: 1-3

1. En u, Bethlehem-Efratha, al bent u klein om te zijn onder de duizenden van Juda, uit u zal Mij voortkomen Die een Heerser zal zijn in Israël. Zijn oorsprongen zijn van oudsher, van eeuwige dagen af.
2. Daarom zal Hij hen overgeven tot de tijd dat zij die baren zal, gebaard heeft. Dan zal de rest van Zijn broeders zich bekeren, met de Israëlieten.
3. Hij zal staan en hen weiden in de kracht van de HEERE, in de majesteit van de Naam van de HEERE, Zijn God. Zij zullen veilig wonen, want nu zal Hij groot zijn tot aan de einden van de aarde.

CAROL

Stille Nacht – *Jeremy Jackman (1952-)*

1. Stille Nacht! Heilige Nacht
Alles schläft, einsam wacht
Nur das traute hoch heilige Paar.
"Holder Knab' im lockigen Haar,
Schlaf in himmlischer Ruh',
Schlaf in himmlischer Ruh!
2. Stille Nacht! Heilige Nacht
Hirten erst Kund gemacht.
Durch der Engel Hallelujah,
Tönt es laut von fern und nah:
"Christ, der Retter ist da,
Christ, der Retter ist da!"
3. Stille Nacht! Heilige Nacht
Gottes Sohn, o, wie lacht
Lieb' aus deinem göttlichen Mund,
Da uns schlägt die rettende Stund',
Christ, in deiner Geburt,
Christ, in deiner Geburt!

SIXTH LESSON

Lukas 1: 26-38

26. In de zesde maand werd de engel Gabriël door God gezonden naar een stad in Galilea, waarvan de naam Nazareth was,

27. naar een maagd die ondertrouwd was met een man, van wie de naam Jozef was, uit het huis van David; en de naam van de maagd was Maria.

28. En toen de engel bij haar binnengekomen was, zei hij: Wees gegroet, begenadigde. De Heere is met u. U bent gezegend onder de vrouwen.

29. Toen zij hem zag, raakte zij in verwarring door zijn woorden, en zij vroeg zich af wat de betekenis van deze groet kon zijn.

30. En de engel zei tegen haar: Wees niet bevreesd, Maria, want u hebt genade gevonden bij God.

31. En zie, u zult zwanger worden en een Zoon baren en u zult Hem de Naam Jezus geven.

32. Hij zal groot zijn en de Zoon van de Allerhoogste genoemd worden, en God, de Heere, zal Hem de troon van Zijn vader David geven,

33. en Hij zal over het huis van Jakob Koning zijn tot in eeuwigheid en aan Zijn Koninkrijk zal geen einde komen.

34. Maria zei tegen de engel: Hoe zal dat mogelijk zijn, aangezien ik geen gemeenschap heb met een man?

35. En de engel antwoordde en zei tegen haar: De Heilige Geest zal over u komen en de kracht van de Allerhoogste zal u overschaduwen. Daarom ook zal het Heilige Dat uit u geboren zal worden, Gods Zoon genoemd worden.

36. En zie, uw nicht Elizabeth is eveneens zwanger van een zoon, in haar ouderdom. Dit is de zesde maand voor haar, die onvruchtbaar genoemd werd.

37. Want geen ding zal bij God onmogelijk zijn.

38. Maria zei: Zie, de dienares van de Heere, laat met mij geschieden overeenkomstig uw woord. En de engel ging van haar weg.

CAROL

Ding dong merrily on high – *Mack Wilberg (1955-)*

1. Ding! dong! merrily on high in heaven the bells are ringing!
Ding! dong! verily the sky is rive'n with angel singing.

Gloria, Hosanna in excelsis!

2. E'en so here below, below, let steeple bells be swungen,
And i-o, i-o, i-o, by priest and people sungen.

Gloria, Hosanna in excelsis!

3. Pray you, dutifully prime your matin chime, ye ringers!
May you beautifully rime your evetime song, ye singers!

Gloria, Hosanna in excelsis!

SEVENTH LESSON

Lukas 2: 1-7

1. En het geschiedde in die dagen dat er een gebod uitging van keizer Augustus dat heel de wereld ingeschreven moest worden.

2. Deze eerste inschrijving vond plaats toen Cyrenius over Syrië stadhouder was.

3. En ze gingen allen op weg om ingeschreven te worden, ieder naar zijn eigen stad.

4. Ook Jozef ging op weg, van Galilea uit de stad Nazareth naar Judea, naar de stad van David, die Bethlehem heet, omdat hij uit het huis en het geslacht van David was,

5. om ingeschreven te worden met Maria, zijn ondertrouwde vrouw, die zwanger was.

6. En het geschiedde, toen zij daar waren, dat de dagen vervuld werden dat zij baren zou,

7. en zij baarde haar eerstgeboren Zoon, wikkelde Hem in doeken en legde Hem in de kribbe, omdat er voor hen geen plaats was in de herberg.

CAROL

We three kings – *Philip Stopford (1977-)*

1. We three kings of Orient are;
bearing gifts we traverse afar,
field and fountain, moor and mountain,
following yonder star.

2. Born a King on Bethlehems plain,
gold I bring to crown him again,
King forever, ceasing never,
over us all to reign.

O star of wonder, star of night,
star with royal beauty bright,
westward leading, still proceeding,
guide us to thy perfect light.

3. Frankincense to offer have I;
incense owns a Deity nigh;
prayer and praising, all men raising,
worship him, God most high.

4. Myrrh is mine; its bitter perfume
breathes a life of gathering gloom;
sorrowing, sighing, bleeding, dying,
sealed in the stone-cold tomb.

O star of wonder, star of night,
star with royal beauty bright,
westward leading, still proceeding,
guide us to thy perfect light.

5. Glorious now behold him arise;
King and God and sacrifice:
Heav'n sings Alleluia, Alleluia,
the earth replies.

O star of wonder, star of night,
star with royal beauty bright,
westward leading, still proceeding,
guide us to thy perfect light.

EIGHT LESSON

Mattheus 2: 1-2, 10-12

1. Toen nu Jezus geboren was in Bethlehem, in Judea, in de dagen van koning Herodes, zie, wijzen uit het oosten kwamen in Jeruzalem aan,
2. en zeiden: Waar is de Koning van de Joden die geboren is? Want wij hebben Zijn ster in het oosten gezien en zijn gekomen om Hem te aanbidden.
10. Toen zij de ster zagen, verheugden zij zich met zeer grote vreugde.
11. En toen zij in het huis kwamen, vonden zij het Kind met Maria, Zijn moeder, en zij vielen neer en aanbaden Het. Zij openden hun schatkisten en brachten Hem geschenken: goud en wierook en mirre.
12. En nadat zij door een aanwijzing van God in een droom gewaarschuwd waren om niet terug te keren naar Herodes, keerden zij langs een andere weg terug naar hun land.

Allen Staan

HYMN

God rest you merry, gentlemen – *David Willcocks (1919-2015)*

Allen

1. God rest you merry, gentlemen,
Let nothing you dismay,
For Jesus Christ our Saviour
Was born upon this day,
To save us all from Satan's power
When we were gone astray:
O tidings of comfort and joy,
comfort and joy,
O tidings of comfort and joy.

Allen

3. The shepherds at those tidings
Rejoiced much in mind,
And left their flocks a-feeding
In tempest, storm and wind,
And went to Bethlehem straightway,
This blessed Babe to find:
O tidings of comfort..

Allen

2. From God our heavenly Father
A blessed angel came,
And unto certain shepherds
Brought tidings of the same,
How that in Bethlehem was born
The Son of God by name:
O tidings of comfort..

Allen

4. But when to Bethlehem they
came,
Whereat this Infant lay,
They found Him in a manger,
Where oxen feed on hay;
His mother Mary kneeling,
Unto the Lord did pray:
O tidings of comfort..

Allen

5. Now to the Lord sing praises,
All you within this place,
And with true love and brotherhood
Each other now embrace;
This holy tide of Christmas
All other doth deface:
O tidings of comfort..

Allen zitten

NINTH LESSON

Johannes 1: 1-14

1. In het begin was het Woord en het Woord was bij God en het Woord was God.
2. Dit was in het begin bij God.
3. Alle dingen zijn door het Woord gemaakt, en zonder dit Woord is geen ding gemaakt dat gemaakt is.
4. In het Woord was het leven en het leven was het licht van de mensen.
5. En het licht schijnt in de duisternis, en de duisternis heeft het niet begrepen.
6. Er was een mens door God gezonden; zijn naam was Johannes.
7. Hij kwam tot een getuigenis, om van het licht te getuigen, opdat allen door hem geloven zouden.
8. Hij was het licht niet, maar was gezonden om van het licht te getuigen.
9. Dit was het waarachtige licht, dat in de wereld komt en ieder mens verlicht. 10. Hij was in de wereld en de wereld is door Hem ontstaan en de wereld heeft Hem niet gekend.
11. Hij kwam tot het Zijne, maar de Zijnen hebben Hem niet aangenomen.
12. Maar allen die Hem aangenomen hebben, hun heeft Hij macht gegeven kinderen van God te worden, namelijk die in Zijn Naam geloven;
13. die niet uit bloed, niet uit de wil van vlees en ook niet uit de wil van een man, maar uit God geboren zijn.
14. En het Woord is vlees geworden en heeft onder ons gewoond en wij hebben Zijn heerlijkheid gezien, een heerlijkheid als van de Eniggeborene van de Vader, vol van genade en waarheid.

Allen staan

HYMN

O come all ye faithfull – *David Willcocks (1919-2015)*

Allen

1. O come, all ye faithful, joyful and triumphant!
O come ye, o come ye to Bethlehem;
Come and behold him born the King of Angels:
O come, let us adore Him, o come, let us adore Him,
O come, let us adore Him, Christ the Lord.

Allen

3. Sing, choirs of angels, sing in exultation,
Sing, all ye citizens of Heaven above!
Glory to God in the highest:
O come, let us adore Him, o come, let us adore Him,
O come, let us adore Him, Christ the Lord.

Koor

2. God of God, Light of Light,
Lo, he abhors not the virgin's womb;
Very God, begotten, not created:
O come, let us adore Him, o come, let us adore Him,
O come, let us adore Him, Christ the Lord.

Allen

4. Yea, Lord, we greet thee, born this happy morning;
Jesus, to thee be glory given!
Word of the Father, now in flesh appearing!
O come, let us adore Him, o come, let us adore Him,
O come, let us adore Him, Christ the Lord.

THE BLESSING

Moge Christus, de Zonne der gerechtigheid, schijnen op u,
Moge de duisternis verdwijnen van uw weg,
En wees bereid om Hem te ontmoeten als Hij in alle heerlijkheid verschijnt;

De zegen van God, de almachtige Vader, de Zoon en de Heilige Geest,
is met ons allen. **Amen.**

HYMN

Hark the herald angels' sing – *David Willcocks (1919-2015)*

Allen

1. Hark! The herald angels sing
Glory to the newborn King;
Peace on earth and mercy mild,
God and sinners reconciled:
Joyful all ye nations rise,
join the triumph of the skies,
With the angelic host proclaim,
Christ is born in Bethlehem,
Hark! The herald angels sing:
Glory to the newborn King!

Choir

2. Christ, by highest heaven adored,
Christ, the everlasting Lord,
Late in time behold him come
offspring of a virgin womb!
Veiled in flesh the Godhead see,
hail the incarnate Deity!
Pleased as man with man to dwell,
Jesus, our Emmanuel.
Hark! The herald angels sing:
Glory to the newborn King!

Allen

3. Hail the heav'n born Prince of peace!
Hail the Sun of Righteousness!
Light and life to all he brings,
Ris'n with healing in his wings; Mild he lays his glory by,
Born that man no more may die, Born to raise the sons of earth,
Born to give them second birth.
Hark! The herald angels sing: Glory to the newborn King!

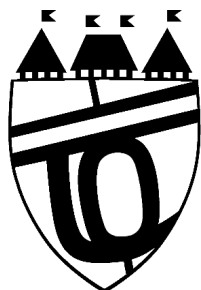
Allen zitten

ORGAN VOLUNTARY

Improvisatie op Hark! The herald angels sing

*Tijdens de Organ Voluntary verlaten de precentor en het koor als eerste de kerk.
Zodra zij de kerk hebben verlaten bent u vrij om de kerk te verlaten.
Bij de uitgang worden uw gaven gevraagd ter bestrijding van de kosten.*

*Wij bedanken u voor uw komst! We wensen u een fijne kerst en een gezegend
nieuwjaar.*



GORCUM
BOYS
CHOIR



A MERRY
CHRISTMAS
& A HAPPY
2025



GORCUM
BOYS
CHOIR